CONTRATO ID N° 418.295

Transporte de Indígenas a sus respectivas Comunidades

Entre el INSTITUTO PARAGUAYO DEL INDIGENA (INDI), domiciliada en Avda. Jose Gervasio Artigas N° 991 y Teniente Francisco Cusmanich (Local Subsistencia del Ejercito), República del Paraguay, representada para este acto por su Presidente, el Sr. Omar Alexander Pico Insfrán, con cédula de identidad N° 1.489.903, denominada en adelante la contratante, por una parte, y, por la otra, la firma TRANSPORTE NUEVA ASUNCIÓN S.A., domiciliada en 1° de Mayo y Chaco Boreal, Barrio Ypati, Ciudad de Villa Elisa, República del Paraguay, representada para este acto por el Sr. Reinerio Buzo Ortiz, con cédula de identidad N° 353.467, denominada en adelante el proveedor, identificadas en conjunto como "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente "contrato de prestación de servicios de Transporte de Indígenas a sus respectivas Comunidades", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO

TRANSPORTE DE INDIGENAS A SUS RESPECTIVAS COMUNIDADES

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

1. Contrato;
2. El Pliego de Bases y Condiciones y sus adendas o modificaciones;
3. Los datos cargados en el SICP;
4. La oferta del proveedor;
5. La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

3. DOCUMENTOS ADICIONALES DEL CONTRATO

Los documentos adicionales del contrato son: **NO APLICA.**

4. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° **418.295.**

INSTITUTO PARAGUAYO DEL INDIGENA
PRESIDENCIA
Econ. Omar A. Pico Insfrán
Presidente
Instituto Paraguayo del Indígena

nasa
TRANSPORTE RUC 80004426-
NUEVA ASUNCION S.A.
Tel. 940-332 - Villa Elisa - Py.

5. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El contrato es el resultado del procedimiento de la Licitación por Concurso de Ofertas N° 06/2022, convocado por la **Unidad Operativa de Contratación del Instituto Paraguayo del Indígena**. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 750/2022.

6. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

Nro. De Orden	Nro. De Ítem/ Lote	Descripción del Servicio	Unidad de Medida	Cantidad	Presentación	Precio Unitario (IVA incluido)
Ítem 1 – Departamento de Caaguazú						
1	1	Adq de Pasaje Asunción – Cnel. Oviedo	*Unidad*	*1*	*Evento*	46.000
2	1	Adq de Pasaje Asunción – Caaguazú	*Unidad*	*1*	*Evento*	57.000
3	1	Adq de Pasaje Asunción – Campo 8	*Unidad*	*1*	*Evento*	69.000
4	1	Adq de Pasaje Asunción – Campo 9	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
5	1	Adq de Pasaje Asunción – Nueva Toledo	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
6	1	Adq de Pasaje Asunción – Yhu	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
Ítem 2 – Departamento de San Pedro						
1	2	Adq de Pasaje Asunción – Sta. Rosa del Aguaray	*Unidad*	*1*	*Evento*	86.000
2	2	Adq de Pasaje Asunción – Yryvukua	*Unidad*	*1*	*Evento*	104.500
3	2	Adq de Pasaje Asunción – Capi'ibary	*Unidad*	*1*	*Evento*	78.500
4	2	Adq de Pasaje Asunción – Gral. Resquín	*Unidad*	*1*	*Evento*	80.000
5	2	Adq de Pasaje Asunción – San Estanislao	*Unidad*	*1*	*Evento*	50.000
6	2	Adq de Pasaje Asunción – Gral. Aquino	*Unidad*	*1*	*Evento*	95.000
7	2	Adq de Pasaje Asunción – Chore	*Unidad*	*1*	*Evento*	90.000
8	2	Adq de Pasaje Asunción - Cruce Alegría	*Unidad*	*1*	*Evento*	90.000
9	2	Adq de Pasaje Asunción – Yataity del Norte	*Unidad*	*1*	*Evento*	69.000
10	2	Adq de Pasaje Asunción – Barrio San Pedro	*Unidad*	*1*	*Evento*	69.000
11	2.	Adq de Pasaje Asunción – Naranjito	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
Ítem 3 – Departamento de Canindeyú						
1	3	Adq de Pasaje Asunción – Jasy Kañy	*Unidad*	*1*	*Evento*	86.000
2	3	Adq de Pasaje Asunción – Brites Kue	*Unidad*	*1*	*Evento*	138.000
3	3	Adq de Pasaje Asunción – Curuguaty	*Unidad*	*1*	*Evento*	86.000
4	3	Adq de Pasaje Asunción – Villa Ygatimi	*Unidad*	*1*	*Evento*	103.000
5	3	Adq de Pasaje Asunción – Ypehu	*Unidad*	*1*	*Evento*	103.000
6	3	Adq de Pasaje Asunción – Karrokue	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
7	3	Adq de Pasaje Asunción – Saltos del Guaira	*Unidad*	*1*	*Evento*	138.000
8	3	Adq de Pasaje Asunción – Corpus Christi	*Unidad*	*1*	*Evento*	126.000
9	3	Adq de Pasaje Asunción – Yvyrarovana	*Unidad*	*1*	*Evento*	122.500
10	3	Adq de Pasaje Asunción – Troncal 4	*Unidad*	*1*	*Evento*	116.500
Ítem 4 – Departamento de Caazapá						

Econ. Omar A. Rico Insfrán
Presidente
Instituto Paraguayo del Indígena

nasa
TRANSPORTE RUC 80004426-6
NUEVA ASUNCION S.A.
Tel 940-332 - Villa Elisa - Py.

1	4	Adq de Pasaje Asunción – Ava'i	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
2	4	Adq de Pasaje Asunción – Tava'i,	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
3	4	Adq de Pasaje Asunción – San Juan Nepomuceno	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
4	4	Adq de Pasaje Asunción – Caazapá	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
Ítem 5 – Departamento de Alto Paraná						
1	5	Adq de Pasaje Asunción – Ciudad del Este	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
2	5	Adq de Pasaje Asunción – Itakyry	*Unidad*	*1*	*Evento*	115.000
3	5	Adq de Pasaje Asunción – Pte. Franco	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
4	5	Adq de Pasaje Asunción – Hernandarias	*Unidad*	*1*	*Evento*	97.000
5	5	Adq de Pasaje Asunción – Minga Porâ	*Unidad*	*1*	*Evento*	109.000
Ítem 6 – Departamento de Amambay						
1	6	Adq de Pasaje Asunción – P.J. Caballero	*Unidad*	*1*	*Evento*	126.000
2	6	Adq de Pasaje Asunción – Capitán Bado	*Unidad*	*1*	*Evento*	149.000
3	6	Adq de Pasaje Asunción – Torín	*Unidad*	*1*	*Evento*	138.000
4	6	Adq de Pasaje Asunción - Cruce Bella Vista	*Unidad*	*1*	*Evento*	120.000
5	6	Adq de Pasaje Asunción – Bella Vista Norte	*Unidad*	*1*	*Evento*	143.000
Ítem 7 – Departamento de Concepción						
1	7	Adq de Pasaje Asunción – Vallemi	*Unidad*	*1*	*Evento*	178.000
2	7	Adq de Pasaje Asunción – Concepción	*Unidad*	*1*	*Evento*	126.000
3	7	Adq de Pasaje Asunción – Horqueta	*Unidad*	*1*	*Evento*	126.000
4	7	Adq de Pasaje Asunción – Yvy Ja'u	*Unidad*	*1*	*Evento*	115.000
Ítem 8 – Departamento de Itapúa						
1	8	Adq de Pasaje Asunción –Edelira	*Unidad*	*1*	*Evento*	133.000
2	8	Adq de Pasaje Asunción – Naranjito	*Unidad*	*1*	*Evento*	138.000
3	8	Adq de Pasaje Asunción – Encarnación	*Unidad*	*1*	*Evento*	115.000
4	8	Adq de Pasaje Asunción – Alto Verá	*Unidad*	*1*	*Evento*	137.000
Ítem 9 – Departamento de Guairá						
1	9	Adq de Pasaje Asunción – Paso Jovai	*Unidad*	*1*	*Evento*	86.000
2	9	Adq de Pasaje Asunción – Villa Rica	*Unidad*	*1*	*Evento*	80.000
Ítem 10 – Departamento de Presidente Hayes						
1	10	Adq de Pasaje Asunción – Pozo Colorado	*Unidad*	*1*	*Evento*	80.000
2	10	Adq de Pasaje Asunción – Pinasco	*Unidad*	*1*	*Evento*	218.000
3	10	Adq de Pasaje Asunción – Ña Caty (entrada ex misión inglesa)	*Unidad*	*1*	*Evento*	80.000
4	10	Adq de Pasaje Asunción – Zalazar	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
5	10	Adq de Pasaje Asunción – Km. 372	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
6	10	Adq de Pasaje Asunción –Km. 322	*Unidad*	*1*	*Evento*	86.000
7	10	Adq de Pasaje Asunción – Río Verde	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
8	10	Adq de Pasaje Asunción – Cruce Pionero	*Unidad*	*1*	*Evento*	115.000
9	10	Adq de Pasaje Asunción - Km, 192	*Unidad*	*1*	*Evento*	51.000
10	10	Adq de Pasaje Asunción - Gral. Díaz	*Unidad*	*1*	*Evento*	195.000
11	10	Adq de Pasaje Asunción – Tte. Irala Fernández	*Unidad*	*1*	*Evento*	103.000

nasa TRANSPORTE RUC 80004426-6 NUEVA ASUNCION S.A. Tel 940-332 - Villa Elisa - Py.

Egon Omar Alfaro Díaz
Presidente
Instituto Paraguayo del indígena

12	10	Adq de Pasaje Asunción – Km 234	*Unidad*	*1*	*Evento*	69.000
13	10	Adq de Pasaje Asunción – Laguna Millón	*Unidad*	*1*	*Evento*	92.000
14	10	Adq de Pasaje Asunción – Cruce'i	*Unidad*	*1*	*Evento*	103.500
15	10	Adq de Pasaje Asunción – Escuela Pai Puku	*Unidad*	*1*	*Evento*	57.500
16	10	Adq de Pasaje Asunción – Km 160	*Unidad*	*1*	*Evento*	57.500
17	10	Adq de Pasaje Asunción – Montelino	*Unidad*	*1*	*Evento*	59.500
18	10	Adq de Pasaje Asunción – La Herencia	*Unidad*	*1*	*Evento*	86.000
19	10	Adq de Pasaje Asunción – Campo Aceval	*Unidad*	*1*	*Evento*	138.000
20	10	Adq de Pasaje Asunción – Para Todo	*Unidad*	*1*	*Evento*	132.000
21	10	Adq de Pasaje Asunción – Laguna Escalante	*Unidad*	*1*	*Evento*	172.000
Ítem 11 – Departamento de Boquerón						
1	11	Adq de Pasaje Asunción – Mcal. Estigarribia	*Unidad*	*1*	*Evento*	148.000
2	11	Adq de Pasaje Asunción – Pedro P. Peña	*Unidad*	*1*	*Evento*	285.000
3	11	Adq de Pasaje Asunción – Filadelfia	*Unidad*	*1*	*Evento*	149.000
4	11	Adq de Pasaje Asunción – Neuland	*Unidad*	*1*	*Evento*	149.000
5	11	Adq de Pasaje Asunción – Loma Plata	*Unidad*	*1*	*Evento*	149.000
6	11	Adq de Pasaje Asunción – Lolita	*Unidad*	*1*	*Evento*	126.000
7	11	Adq de Pasaje Asunción – Nueva Asunción	*Unidad*	*1*	*Evento*	276.000
8	11	Adq de Pasaje Asunción – Ceibo	*Unidad*	*1*	*Evento*	195.000
9	11	Adq de Pasaje Asunción – Nueva Mestre	*Unidad*	*1*	*Evento*	113.000
10	11	Adq de Pasaje Asunción – Cruce Boquerón	*Unidad*	*1*	*Evento*	115.000
Ítem 12 – Departamento de Alto Paraguay						
1	12	Adq de Pasaje Asunción – Bahía Negra	*Unidad*	*1*	*Evento*	287.000
2	12	Adq de Pasaje Asunción – Fuerte Olimpo	*Unidad*	*1*	*Evento*	287.000
3	12	Adq de Pasaje Asunción – Carmelo Peralta	*Unidad*	*1*	*Evento*	264.000
4	12	Adq de Pasaje Asunción – Puerto Casado	*Unidad*	*1*	*Evento*	264.000
5	12	Adq de Pasaje Asunción – La Victoria	*Unidad*	*1*	*Evento*	150.000
					Precio total:	**10.404.000**

***Monto mínimo**	**Gs. 252.779.079.-**
***Monto máximo**	**Gs. 505.558.158.-**

Total: El monto mínimo del presente contrato asciende a la suma de **guaraníes doscientos cincuenta y dos millones setecientos setenta y nueve mil setenta y nueve**; y el monto máximo es de **guaraníes quinientos cinco millones quinientos cincuenta y ocho mil ciento cincuenta y ocho**.

El proveedor se compromete a proveer los bienes a la contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del contrato.

La contratante se compromete a pagar al proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el precio del contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Contractuales.

Lcdo. Omar Al Pico Insfrán
Presidente
Instituto Paraguayo del Indígena

nasa
TRANSPORTE RUC 80004426-6
NUEVA ASUNCION S.A.
T 240-... - Villa Elisa - Py

7. VIGENCIA DEL CONTRATO

Este contrato tendrá de vigencia hasta el 31 de diciembre de 2022.

8. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones.

9. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO

La administración del contrato estará a cargo de: **Dirección de Atención al Indígena (DAI)**

10. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Contractuales, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato.

11. MULTAS

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en el pliego de bases y condiciones. Superado el monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

12. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Contractuales de este pliego de bases y condiciones.

13. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Contractuales.

14. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP,

Econ. Omar A. Pico Insfrán
Presidente
Instituto Paraguayo del Indígena

TRANSPORTE nasa RUC 80004426-6
NUEVA ASUNCION S.A.
Tel. 940-332 - Villa Elisa - Py.

debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la ciudad de Asunción, República del Paraguay al día [diez] mes [octubre] y año dos mil veintidós.

Reinerio Buzo Ortiz
Presidente
Transporte Nueva Asunción S.A.
El Proveedor

Omar Alexander Pico Insfrán
Presidente
INDI
La Contratante

nasa
TRANSPORTE
RUC 80004426-6
NUEVA ASUNCION S.A.
Tel. 940-332 - Villa Elisa - Py.